

DODATOK č. 2
k ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

ČÍSLO ZMLUVY: KaHR – 22VS – 0801 / 0083 / 20

TÁTO ZMLUVA je uzavretá v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle §15 ods. 1 zák. č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov a v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov medzi:

Poskytovateľom

názov : **Ministerstvo hospodárstva SR**
sídlo : Mierová 19, 827 15 Bratislava 212
IČO : 00686832
konajúci : **PhDr. Juraj Miškov**, minister

v zastúpení²

názov : **Slovenská inovačná a energetická agentúra**
sídlo : Bajkalská 27, 827 99 Bratislava
IČO : 00002801
DIČ : 2020877749
konajúci : **Ing. Ivan Drobny**, poverený riadením SIEA

na základe splnomocnenia zo dňa 28.2.2008 v znení neskorších doplnkov a zmien
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Poskytovateľ**“)

a

Prijímateľom

názov : **Obec Šterusy**
sídlo : 922 03 Šterusy 117
Slovenská republika
konajúci : **Bc. Zdenka Vlkovičová**, starostka obce
IČO : 00800163
banka : OTP Banka Slovensko a.s.
číslo účtu (vrátane predčísčia) a kód banky
poštová adresa¹ :

(ďalej len „**Prijímateľ**“)

(Poskytovateľ a Prijímateľ sa pre účely tejto Zmluvy označujú ďalej spoločne aj ako „**Zmluvné strany**“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak je poštová adresa (korešpondenčná adresa) Zmluvnej strany odlišná od adresy jej sídla

² Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pod riadiacim orgánom, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

ČLÁNOK I. PREDMET DODATKU

- 1.1 Zmluvné strany sa v zmysle článku 6. ZMENA ZMLUVY odsek 6.1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, uzatvorenej medzi nimi dňa 26. apríla 2010, evidovanej pod číslom: **KaHR-22VS-0801/0083/20** (ďalej len „Zmluva“) dohodli na nasledovných zmenách:

- 1.1.1 Článok 3 ods. 3.1 Zmluvy sa mení a znie nasledovne :

3. VÝDAVKY PROJEKTU A NFP

- 3.1. Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na nasledujúcom:

- a) celkové oprávnené výdavky na realizáciu aktivít Projektu predstavujú sumu **158 200,40 EUR** (slovom jednostopäťdesiatosemtisícvesto eur a štyridsať centov),
- b) Poskytovateľ poskytne Prijímateľovi nenávratný finančný príspevok do výšky **150 290,38 EUR** (slovom jednostopäťdesiatistisícdeväťdesiat eur a tridsaťosem centov), čo predstavuje 95 % z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy vzhľadom na intenzitu pomoci schválenú pre Opatrenie 2.2 OP KaHR.
- c) Prijímateľ prehlasuje, že má zabezpečené zdroje financovania Projektu vo výške 5 % (slovom päť percent) z celkových oprávnených výdavkov na realizáciu aktivít Projektu uvedených v ods. 3.1. písm. a) tohto článku zmluvy vzhľadom na intenzitu pomoci schválenú pre Opatrenie 2.2 OP KaHR a zároveň, že má zabezpečené ďalšie zdroje financovania Projektu na úhradu všetkých neoprávnených výdavkov Projektu vo výške **674,08 EUR**.

- 1.1.2 **Príloha č. 2** Zmluvy „**Predmet podpory** „ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 2, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť

- 1.1.3 **Príloha č. 11** Zmluvy „**Rozpočet projektu**“ sa ruší a nahrádza sa novou Prílohou č. 11, ktorá sa nachádza v prílohe tohto dodatku a tvorí jeho neoddeliteľnú súčasť.

ČLÁNOK II. OSTATNÉ USTANOVENIA

- 2.1 Ostatné ustanovenia Zmluvy, ktoré nie sú týmto dodatkom dotknuté, svoj obsah nemenia, zostávajú zachované a účinné v doterajšej úprave.

ČLÁNOK III. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

- 3.1 Tento dodatok je uzavretý a nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv podľa zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
- 3.2 Tento dodatok je vyhotovený v 6 rovnopisoch, z ktorých Prijímateľ dostane 1 rovnopis a 5 rovnopisov dostane Poskytovateľ.
- 3.3 Zmluvné strany vyhlasujú, že si text dodatku Riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom porozumeli, ich zmluvné prejavy sú dostatočne slobodné, jasné, určité a zrozumiteľné, podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto dodatku a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpísali.

Za Poskytovateľa v zastúpení, v Bratislave, dňa: 21-03-2011

Podpis: **Ing. Ivan Drobňý**, poverený riadením SIEA

Podpis: ...
Pečiatka: **Ing. Radoslav Tomovčík**, zástupca štatutárneho orgánu

SLC
AENE

Za Prijímateľa v.....*Šterusoch*....., dňa: *24. 03. 2011*

Podpis: ..
Pečiatka: **Bc. Zdenka Vlkovičová**, starostka obce

Prílohy:

Príloha č.2 Predmet podpory
Príloha č.11 Rozpočet projektu

PREDMET PODPORY NFP**1. Všeobecné informácie o Projekte**

Názov Projektu	Rekonštrukcia verejného osvetlenia obce Šterusy	
Kód ITMS	25120220083	
Operačný program	2510002 OP Konkurencieschopnosť a Hospodársky rast	
Spolufinancovaný z	Európsky fond regionálneho rozvoja (ERDF) a Štátny rozpočet (ŠR)	
Prioritná os	2 Energetika	
Opatrenie	2.2 Budovanie a modernizácia verejného osvetlenia pre mestá a obce a poskytovanie poradenstva v oblasti energetiky	
Prioritná téma	Podiel prioritnej témy z celkových výdavkov Projektu (%)	Forma financovania
Energetická efektívnosť, kogenerácia, hospodárenie s energiou	100	Nenávratná dotácia
Hospodárska činnosť	Podiel hospodárskej činnosti z celkových výdavkov Projektu (%)	Územná oblasť
Verejná správa	100	Vidiecke oblasti (iné ako horské, ostrovné alebo riedko a veľmi riedko osídlené oblasti)

2. Miesto realizácie Projektu

NUTS II	Západné Slovensko
NUTS III	Trnavský kraj
Okres	Piešťany
Obec	Šterusy
Ulica	Šterusy
Číslo	117

3. Ciele Projektu

Cieľ projektu	Rekonštrukcia a modernizácia verejného osvetlenia obce Šterusy
Špecifický cieľ projektu 1	Doplnenie svietidiel a svetelných zdrojov za účelom splnenia požiadaviek platných svetelno-technických noriem
Špecifický cieľ projektu 2	Výmena existujúcich svietidiel a svetelných zdrojov za energeticky menej náročné

4. Merateľné ukazovatele Projektu

Typ	Názov indikátora	Merná jednotka	Východisková hodnota	Rok	Plánovaná hodnota	Rok
Výsledok	Počet vymenených svietidiel	počet	0.000	2010	64,000	2011
Dopad	Úspora energie	GJ/rok	0.000	2011	25,020	2016

5. Aktivity a príspevok aktivít k výsledkom Projektu

Názov aktivity		Väzba na merateľný ukazovateľ výsledku (názov merateľného ukazovateľa výsledku)	Merná jednotka	Počet jednotiek
Hlavné aktivity (číslo / názov)				
1. - 6.	Aktivita 1 – Demontáž Aktivita 2 – Montáž silnoprúd Aktivita 3 – Dodávka silnoprúd Aktivita 4 – Dodávka svietidiel Aktivita 5 – Zemné práce Aktivita 6 – HZS revízia	Počet vymenených svietidiel	počet	64,00

6. Časový rámec realizácie Projektu

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
Aktivita 1 – Demontáž	05/2010	08/2011
Aktivita 2 – Montáž silnoprúd	05/2010	08/2011
Aktivita 3 – Dodávka silnoprúd	05/2010	08/2011
Aktivita 4 – Dodávka svietidla	05/2010	08/2011
Aktivita 5 – Zemné práce	05/2010	08/2011
Aktivita 6 – HZS revízia	05/2010	08/2011
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	05/2010	08/2011
Publicita a informovanosť	05/2010	08/2011

7. Rozpočet projektu

Skupina výdavkov	Oprávnené výdavky (v EUR)	Neoprávnené výdavky (v EUR)	Celkové výdavky projektu (v EUR)	Názov aktivity
717002 Rekonštrukcia a modernizácia stavieb	157 333,08	670,20	158 003,28	Aktivita 1 až 5
716 Prípravná a projektová dokumentácia	867,32	3,88	871,20	Aktivita 6 – HZS revízia
CELKOVO	158 200,40	674,08	158 874,48	

8. Rozpočet realizácie jednotlivých aktivít

Aktivita	Oprávnené výdavky	Neoprávnené výdavky	Výdavky celkovo
Hlavné aktivity (číslo / názov)			
1 Aktivita 1 – Demontáž	3 804,82	16,22	3 821,04
2 Aktivita 2 – Montáž silnoprúd	12 445,36	53,02	12 498,38
3 Aktivita 3 – Dodávka silnoprúd	56 928,66	242,50	57 171,16
4 Aktivita 4 – Montáž svietidla	79 774,97	339,81	80 114,78
5 Aktivita 5 – Dodávka svietidla	4 379,27	18,65	4 397,92
6 Aktivita 6 – HZS revízia	867,32	3,88	871,20
Podporné aktivity			
Riadenie projektu	0,00	0,00	0,00
Publicita a informovanosť	0,00	0,00	0,00
CELKOVO		674,08	158 874,48

Strana 1 z 2

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Oprávnený výdavok	Neoprávnený výdavok	termín realizácie	
								od	do
1.	Demontáž svetidla so zdrojom do výšky 8 až 10m - likvidácia	ks	11,71	55	644,05	641,32	2,73	máj 10	august 11
2.	Demontáž svetidla so zdrojom do výšky 4 až 6m - likvidácia	ks	11,71	9	105,39	104,94	0,45	máj 10	august 11
3.	Demontáž osaľ. stĺžara V.O. 4 až 6 m likvidácia	ks	9,84	9	88,56	88,18	0,38	máj 10	august 11
4.	Demontáž svorkovnice - likvidácia	ks	1,94	64	124,16	123,63	0,53	máj 10	august 11
5.	Demontáž lanového vodiča AlFe 25mm2 - likvidácia	m	0,48	3850	1 848,00	1 840,16	7,84	máj 10	august 11
6.	Demontáž celoplastového kábla Al 4Bx 25mm2 - likvidácia	m	0,61	315	192,15	191,33	0,82	máj 10	august 11
7.	Demontáž rozvádzača RVO - likvidácia	ks	19,73	1	19,73	19,65	0,08	máj 10	august 11
8.	Demontáž konzoly uchytenia svetidla - likvidácia	ks	5,44	55	299,20	297,93	1,27	máj 10	august 11
9.	Ostatné drobné demontážne práce	súbor	499,80	1	499,80	497,68	2,12	máj 10	august 11
10.	Montáž svetidla so zdrojom do výšky 10m	ks	13,51	109	1 472,59	1 466,34	6,25	máj 10	august 11
11.	Montáž svetidla so zdrojom do výšky 4m	ks	13,51	4	54,04	53,81	0,23	máj 10	august 11
12.	Montáž elektrovyžbroje	ks	16,26	113	1 837,38	1 829,59	7,79	máj 10	august 11
13.	Montáž 10m oceľového žiarovo zinkovaného stĺžara	ks	40,67	12	488,04	485,97	2,07	máj 10	august 11
14.	Montáž 4m oceľového žiarovo zinkovaného stĺžara	ks	20,03	4	80,12	79,78	0,34	máj 10	august 11
15.	Montáž samonosného kábla s Al jadrom 3x25mm2	m	0,89	3815	3 395,35	3 380,95	14,40	máj 10	august 11
16.	Montáž celoplastového kábla Al - J 4x 16mm2	m	0,89	580	498,40	496,29	2,11	máj 10	august 11
17.	Montáž výložníka na betónový stĺp (d=18cm, l=2m)	ks	21,82	97	2 116,54	2 107,56	8,98	máj 10	august 11
18.	Montáž oceľového žiarovo zinkovaného jednoramenného výložníka (l=1,5m, d=6cm)	ks	21,82	12	261,84	260,73	1,11	máj 10	august 11
19.	Montáž rozvádzača RVO (2 trojfázové vývody, IP54, hl. istenie 32A, na stĺp, plast, nariadené astronóm. čas.)	ks	40,19	1	40,19	40,02	0,17	máj 10	august 11
20.	Montáž univerzálnej nosnej svorky	ks	2,96	97	287,12	285,90	1,22	máj 10	august 11
21.	Montáž prepichovacích svoriek	ks	4,18	194	810,92	807,48	3,44	máj 10	august 11
22.	Odborné odskúšanie a kompletizácia svetidla	ks	4,77	113	539,01	536,72	2,29	máj 10	august 11
23.	Ukončenie vodičov v rozvádzači	ks	2,09	56	117,04	116,54	0,50	máj 10	august 11
24.	Ostatné drobné montážne práce	súbor	499,80	1	499,80	497,68	2,12	máj 10	august 11
25.	Samonosný kábel s Al jadrom 3x25mm2	m	5,33	3815	20 333,95	20 247,70	86,25	máj 10	august 11
26.	Univerzálna nosná svorka	ks	11,86	97	1 150,42	1 145,54	4,88	máj 10	august 11
27.	Prepichovacia svorka	ks	4,80	194	931,20	927,25	3,95	máj 10	august 11
28.	Rozvádzač RVO (2 trojfázové vývody, IP54, hl. istenie 32A, na stĺp, plast, nariadené astronóm. čas.)	ks	12 775,29	1	12 775,29	12 721,10	54,19	máj 10	august 11

Rozpočet projektu

P.č.	Názov výdavku	MJ	Jednotková cena	Počet jednotiek	Celkom	Opravný výdavok	Neopravný výdavok	termín realizácie	
								od	do
28	Výrobok na bežný súd (d=18cm, l=2m)	ks	117,35	97	11 382,95	11 384,57	48,28	máj 10	august 11
30	Výrobok oceľový žiarovo zinkovaný jednotvárný (l=1,5m, d=6cm)	ks	82,26	12	987,12	982,93	4,19	máj 10	august 11
31	Stožiar 10m oceľový žiarovo zinkovaný	ks	522,59	12	6 271,08	6 244,48	26,50	máj 10	august 11
32	Stožiar 4m oceľový žiarovo zinkovaný	ks	193,59	4	774,36	771,08	3,28	máj 10	august 11
33	Celoplastový kábel Al-J 4x 16mm2	m	1,58	560	884,80	881,05	3,75	máj 10	august 11
34	Ostatný drobný montážny materiál	súbor	1 679,99	1	1 679,99	1 672,86	7,13	máj 10	august 11
35	Modulárne pouličné svetidlo s telemanagmentom, zdroj do 70W, IP66, montáž d=6cm, ploché tienidlo, účinnosť svetidla = 79%, činiteľ údržby = 0,7; zak. zóna výž. = 0cd/km (cena s predr. a zdrojom)	ks	708,98	109	77 278,82	76 951,04	327,78	máj 10	august 11
36	Svetidlo pre architektonické osv.s telemanagmentom, zdroj do 70W, IP65, montáž d=6cm, ploché tienidlo, účinnosť svetidla = 77%, činiteľ údržby = 0,7; zak. zóna výž. = 0cd/km (cena s predr. a zdrojom)	ks	708,98	4	2 835,96	2 823,93	12,03	máj 10	august 11
37	Pátka d=80cm, l=150cm pre stožiare 8 až 10m	ks	116,79	12	1 401,48	1 395,54	5,94	máj 10	august 11
38	Pátka d=50cm, l=100cm pre stožiare 4 až 6m	ks	30,21	4	120,84	120,33	0,51	máj 10	august 11
39	Výkop rýhy 35x70cm	m	4,31	560	2 413,60	2 403,36	10,24	máj 10	august 11
40	Závoz rýhy 35x70cm	m2	1,85	280	482,00	480,04	1,96	máj 10	august 11
41	HZS - Revízia	hod	14,52	60	871,20	867,32	3,88	máj 10	august 11
Celkom					158 874,48	158 200,40	674,08	máj 10	august 11

SLOVENSKÁ INOVAČNÁ
A ENERGETICKÁ AGENTÚRA
BRATISLAVA
1313

SLOVENSKÁ INOVAČNÁ
A ENERGETICKÁ AGENTÚRA
BRATISLAVA
1313